

*Gurt* HEIMAT



*Almanya* DEUTSCHLAND



#Deutschtürkischesinstitut



# GALA

ZUM 60. JAHRESTAG  
des Deutsch-Türkischen  
Anwerbeabkommens

“

Festabend mit dem DTI-Dokumentarfilm  
„Ah, biz Almancılar/Ach, wir Deutsch-Türken - Wann  
verliert man eigentlich den Migrationshintergrund?“  
und dem Kultstück „Istanbul“ am Nationaltheater  
Mannheim.



Veranstaltungsort: Nationaltheater Mannheim

29  
OKT  
2021

## FESTAKT | 60 JAHRE DEUTSCH-TÜRKISCHES ANWERBEABKOMMEN

17:00 Einlass und Sektempfang

18:00 Herzlich Willkommen / Hoş geldiniz!  
Gizem Weber (DTI), Sophie Kara-Ebner (NTM)

### TEIL I : GALAABEND / DOKUMENTARFILM „AH BİZ ALMANGILAR - ACH WIR DEUTSCH-TÜRKEN“

18:05 Virtuelles Konzert - Eine musikalische Reise aus Deutschland in die Türkei mit dem *Boğaziçi Jazz Chor* und dem *Chamber Choir of Europe*  
Das Konzert folgt dem Motto „Musik überwindet Grenzen, schafft Freundschaften und führt zusammen“ und bezieht sich auf den im Oktober 2011 unterschriebenen Freundschaftsvertrag zwischen Mannheim und Beyoğlu in Istanbul.

18:20 Eröffnung mit Grußworten

**Dr. Peter Kurz**, Oberbürgermeister der Stadt Mannheim

**Mustafa Baklan**, Vorstandsvorsitzender des DTI e.V. und geschäftsführender Gesellschafter der Unternehmensgruppe SUNTAT

**Christian Holtzhauer**, Schauspielintendant Nationaltheater Mannheim

**Zahra Alibabanezhad Salem**, Vorsitzende des Mannheimer Migrationsbeirats

18:35 Dank an Sponsoren  
Gülşah Alkaya (DTI)

18:40 Film „Ah, biz Almancılar / Ach, wir Deutsch-Türken“  
Wann verliert man eigentlich den Migrationshintergrund?

19:30 Ende des Galaabends

### TEIL II : THEATERVORSTELLUNG „ISTANBUL“

19:45 Istanbul – Theaterstück mit Musik von Sezen Aksu / NTM Schauspielhaus  
von Selen Kara, Torsten Kindermann und Akın E. Şipal  
In deutscher und türkischer Sprache und mit türkischen Übertiteln  
Tickets und mehr Infos: [nationaltheater.kasse@mannheim.de](mailto:nationaltheater.kasse@mannheim.de) oder 0621 1680 150

22:00 Ende der Veranstaltung

Vor 60 Jahren schlossen Deutschland und die Türkei ein „Anwerbeabkommen“, das es Arbeitnehmer:innen aus der Türkei ermöglichte, als sogenannte „Gastarbeiter:innen“ in Deutschland zu arbeiten. Viele Menschen blieben hier, gründeten Familien und engagierten sich zivilgesellschaftlich in ihrer neuen Heimat.

Der gemeinsame Festabend von DTI und NTM mit dem Dokumentarfilm „Ah, biz Almancılar/Ach, wir Deutsch-Türken - Wann verliert man eigentlich den Migrationshintergrund?“ und der musikalische Theaterabend „Istanbul“ würdigt die Menschen, die sich damals aus der Türkei nach Deutschland auf den Weg gemacht haben und hier in Mannheim maßgeblich zum wirtschaftlichen, kulturellen und gesellschaftlichen Leben Mannheims beigetragen haben und weiterhin beitragen.

Wir laden Sie herzlich zu unserem Festabend ein! Bitte geben Sie bis zum 15.10.2021 eine Rückmeldung inkl. Ihrer Kontaktdaten, ob Sie teilnehmen werden.

*Mustafa Baklan*

Vorstandsvorsitzender des DTI

*Christian Holtzhauer*

Schauspielintendant des NTM

Gestaltung: Gülşah Alkaya (DTI)

SIE  
SIND  
HERZLICH  
EINGELADEN!

**360°** KULTURSTIFTUNG  
DES  
BUNDES  
Fonds für Kulturen der neuen Stadtgesellschaft

Die Veranstaltung wird aufgezeichnet und anschließend auf der Homepage des Nationaltheaters zur Verfügung gestellt.

**DIRINGER&SCHEIDEL**  
UNTERNEHMENSGRUPPE  
**D&S**  
www.dus.de

LUBRICANTS.  
TECHNOLOGY.  
PEOPLE.  
**FUCHS**

**Mercedes-Benz Werk Mannheim**

Offizieller Hauptsponsor der Festveranstaltung zum  
60. Jahrestag des Deutsch-Türkischen Anwerbeabkommens

Wir bedanken uns herzlich bei unseren Sponsoren und Unterstützer:innen

**PEKKIP**  
HOLDING

**engelhorn**



■ [www.nationaltheater-mannheim.de](http://www.nationaltheater-mannheim.de) ■ [www.dti-mannheim.de](http://www.dti-mannheim.de) ■

VERANSTALTUNGSORT: Nationaltheater Mannheim, Goetheplatz, 68161 Mannheim / Termin: Freitag, 29. Oktober 2021

Beginn: 18.00Uhr / Bitte beachten Sie die aktuell geltenden Corona-Regeln.